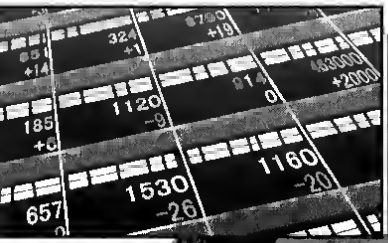
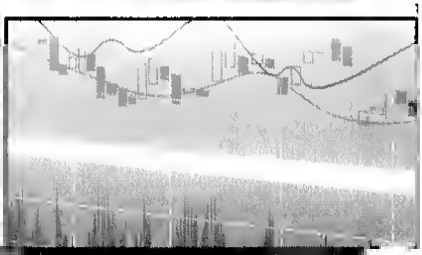
12時限目 傷だらけの妖精(1)

12TH TERM: THE SCARRED FAIRY (1)





12時限目（じげんめ）

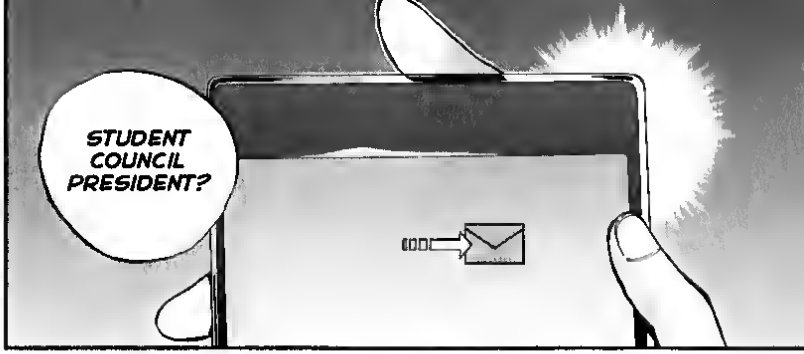
傷（きず）だらけの妖精（ようせい）（1）

STUDENTS REQUESTING TO FIND A SUITABLE CLUB, CLUBS REQUESTING TO FIND NEW MEMBERS... AND ALSO REQUESTING A HAND FOR THEIR WORK ...
THEY'RE INCREASING LITTLE BY LITTLE.
メールの作成
登録部活数 41
登録生徒数 127
受信メール 0
OH, IT KEEPS INCREASING!

BECAUSE THAT EVENT HAS BECOME A TRIGGER FOR US.
... POPULARITY IN THE MAKING.
YOU SEEM TO HAVE DONE SEVERAL REQUESTS.

ONE MORE REQUEST COMING IN!
... FROM WHOM?

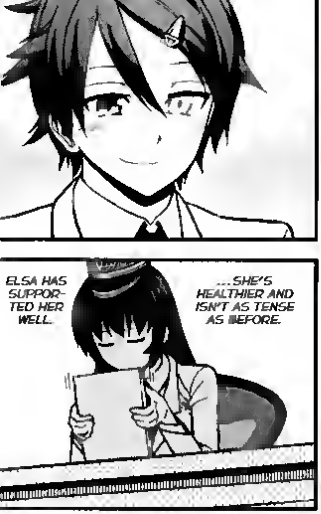
WE'VE RECEIVED GREAT FEEDBACK, IT'S GOING WELL..
I SEE!


STUDENT COUNCIL PRESIDENT?

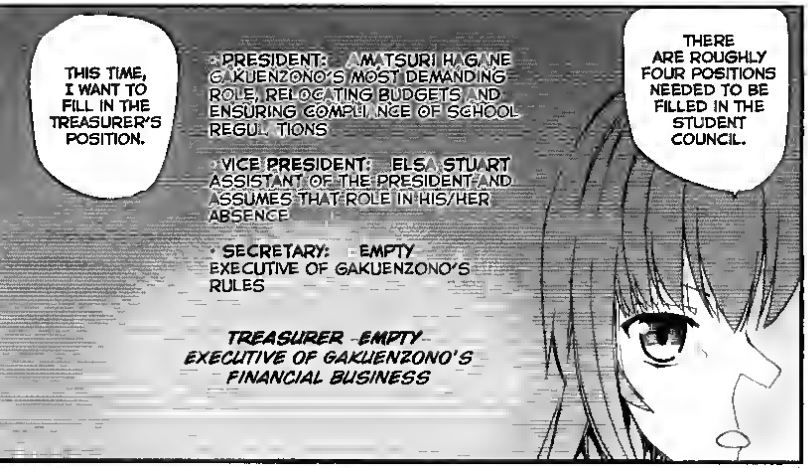
I WANT TO FIND A NEW MEMBER FOR THE STUDENT COUNCIL.
THAT IS THE TASK THIS TIME.

わき
あいあい
ESPECIALLY IN NETWORKING AND NEGOTIATING; THE SOCIAL SKILLS SHE POSSESSES ARE FAR MORE SUPERIOR TO MINE.
.....I SEE.

.....
IS THERE A PROBLEM WITH ELSA!?
NO, THAT GIRL IS VERY HELPFUL.


ELSA HAS SUPPORTED HER WELL.
...SHE'S HEALTHIER AND ISN'T AS TENSE AS BEFORE.

SHE BECAME A VERY CAPABLE PERSON.
SHE HAS IMPROVED SO MUCH SINCE THE TIME I TAUGHT HER...


THIS TIME, I WANT TO FILL IN THE TREASURER'S POSITION.
• PRESIDENT: AMATSURI HAGANE GAKUENZONO'S MOST DEMANDING ROLE, RELOCATING BUDGETS AND ENSURING COMPLIANCE OF SCHOOL REGULATIONS
• VICE PRESIDENT: ELSA STUART ASSISTANT OF THE PRESIDENT AND ASSUMES THAT ROLE IN HIS/HER ABSENCE
• SECRETARY: -EMPTY- EXECUTIVE OF GAKUENZONO'S RULES
TREASURER -EMPTY- EXECUTIVE OF GAKUENZONO'S FINANCIAL BUSINESS
THERE ARE ROUGHLY FOUR POSITIONS NEEDED TO BE FILLED IN THE STUDENT COUNCIL.

BESIDES, ACCOUNTING IS THIS ACADEMY'S KEY FIELD.
RATHER THAN ME DOING IT BY MULTITASKING, I WOULD LIKE TO LEAVE FINANCIAL MANAGEMENT TO AN EXPERT.
ELSA IS DEFINITELY EXCELLENT, BUT SHE HAS NO FINANCIAL MANAGEMENT SKILLS.

THAT MEMBER MUST BE SOMEONE WHO'S FAMILIAR WITH THE FREE MARKET.
FOR THAT SAKE, I DON'T WANT A MEMBER SOLELY FOR CLERK WORK...
THIS IS ALSO FOR THE SAKE OF FUTURE DEREGULATION AND MONETARY REFORM.
RIGHT NOW, IT'S NECESSARY TO LEAVE THIS JOB TO SOMEONE WITH OUTSTANDING TALENT.

GAKUENZONO MONETARY CIRCULATION REFORM PLAN

YOUR REWARD WILL BE 30% OF THAT, 3 MILLION GAKUEN.

DO YOU HAVE ANY OBJECTIONS?
... NONE AT ALL!

THIS IS ABOUT THE SAME WITH FEES FOR AN EXECUTIVE SEARCH OUTSIDE OF THIS ISLAND.
.....!

I'LL DEFINITELY FIND THIS TALENT YOU'RE LOOKING FOR!

THE DEAL IS SEALED.

*BEING FROM A RURAL TOWN

*ONE OF THE REMARKS DURING THE RULING PERIOD OF IKEDA HAYATO WHEN THE COUNTRY'S FINANCIAL PROBLEM WAS A MAJOR CRISIS. GOOGLE IT, (IF YOU CAN FIND IT)

ACCOUNTING CLUB NO. 3
SAWADA ACCOUNTING
第3会計部
澤田会計事務所
RANKING CLUB NO. 1
GAKUENZONO BANK
学園園銀行
THE STRONGEST POINT THIS AREA HOLDS IS ITS SPECIALIZATION IN THE FINANCIAL SYSTEM.
INVESTMENT BANKING CLUB NO. 2

HOWEVER GRANDIOSE THIS ACADEMY IS, THERE'RE IT STILL IS A STILL SOME SCHOOL. NORMAL CHILDREN ENROLLED HERE.
DIDN'T YOU KNOW?
REALLY?

THAT'S WHAT YOU DEDUCE FROM SEEING THAT?
AS EXPECTED OF GAKUENZONO!
...THESE CHILDREN ARE DISCUSSING STOCK TRADING AT A VERY YOUNG AGE...
...HE'S BEING STAINED BY THE NORM.

IT'S HELPLESS NOW
THAT MAY BE SO, BUT...
I'LL SURELY FIND THE IDEAL TALENT IN THIS CITY!

BUT IF WE REFER TO THE PREVIOUS CHART, IT MIGHT RISE AGAIN SOON.
THEN, DOES THAT MEAN THAT CLUB'S STOCK WILL GO DOWN?
YOU REALIZE THERE WON'T BE MUCH OF A DIFFERENCE FROM GAMBLING IF YOU DO SUCH SWING TRADE, RIGHT?
THEIR REAL VALUE ALSO ISN'T GOOD AND IT'S VISIBLE FROM THEIR LATEST FINANCIAL STATEMENT.

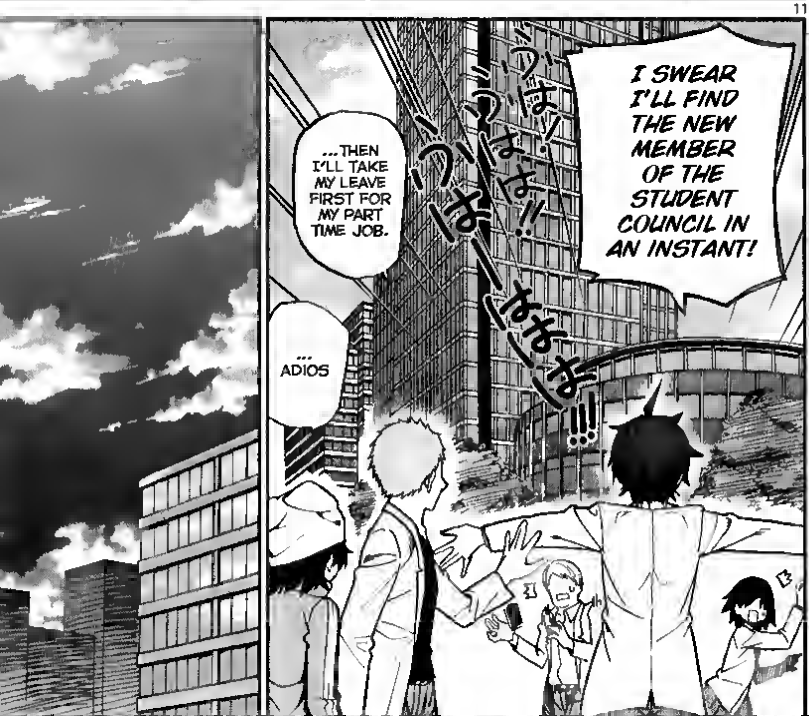
AH, ICHIBA.
HELLO?
I ALREADY HAVE A PLAN FOR THAT.
...IT'LL TAKE MONTHS OR SO...
DON'T TELL ME YOU INTEND TO TURN THIS CITY INSIDE OUT?
IT'S NOT LIKE YOU CAN FIND AN ACCOUNTANT OR INVESTOR BY SIMPLY GLIMPSING AT PEOPLE, RIGHT?

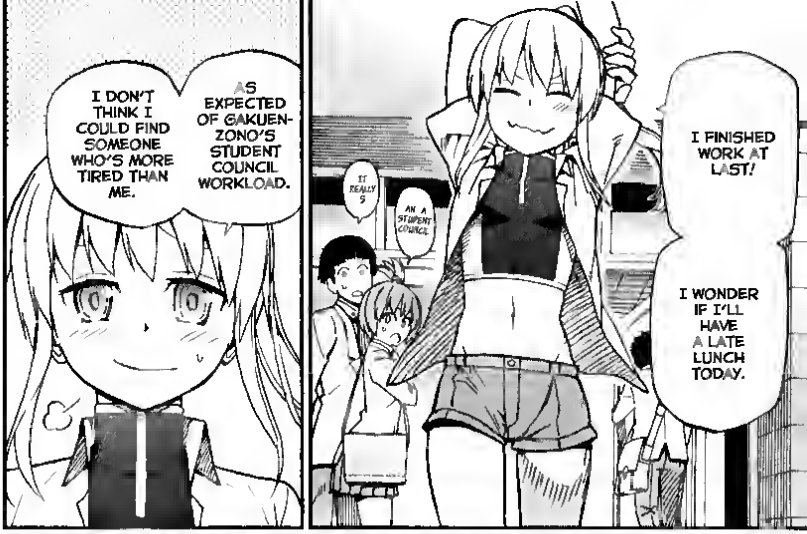
GOOD. I'LL TRANSFER THE FEE TO YOUR CLUB'S ACCOUNT.
I JUST SENT THE DATA REGARDING EXECUTIVES WITH BACKGROUND IN FINANCE
AND THEY ARE ALL ATTACHED WITH VIDEO.

I MAY FIND A PROMISING TALENT AMONG THEM AS A RESORT.
I ALSO HAVE DATA FROM THE LEFT EYE'S ARCHIVE.

NOT ONLY THAT.
YOU...YOU'VE COOPERATED WITH THE JOURNALISM CLUB? ALREADY!?

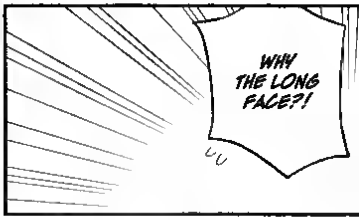
BUT I AM THE CLUB PRESIDENT
...CONGRATS ON THE PROMOTION
HE LOOKS AS IF HE WERE A CLUB PRESIDENT!
I AM NO LONGER A FRESHMAN LIKE BEFORE!
WOW! SUCH EFFICIENCY!
I'LL THEN MEET THE CANDIDATE DIRECTLY TO REASSURE MY CHOICE.
SUM THEM UP AND WE HAVE SEVERAL HUNDREDS OF DATA I CAN SELECT FROM.


I SWEAR I'LL FIND THE NEW MEMBER OF THE STUDENT COUNCIL IN AN INSTANT!
...THEN I'LL TAKE MY LEAVE FIRST FOR MY PART TIME JOB.
...ADIOS
うぉぉ!!
うぉぉ!!
うぉぉ!!


I FINISHED WORK AT LAST!
I WONDER IF I'LL HAVE A LATE LUNCH TODAY.
IT REALLY IS AN A STUDENT COUNCIL
AS EXPECTED OF GAKUEN-ZONO'S STUDENT COUNCIL WORKLOAD.
I DON'T THINK I COULD FIND SOMEONE WHO'S MORE TIRED THAN ME.

WAI-ICHIBA !?

MIMI A STUDENT COUNCIL MEMBER.
AND YOU ENDED UP FINDING NO ONE..
MY COMP-REHENSION WAS TOO SHALLOW.


WHY THE LONG FACE?!

SO YOU WERE LOOKING FOR A STUDENT COUNCIL CANDIDATE ...
...I SEE.

ACCOUNTANT, THOSE WHO MAKE FINANCIAL STATEMENTS
THEY ARE THE ONES WHO WILL ACCOUNT THE STATE OF THE COMPANY CORRECTLY.
THEY ALSO WRITE THE COMPANY'S RECORDS.
THERE ARE FEW WHO FIT THE CRITERIA.
THESE TWO FIELDS ARE ENTIRELY DIFFERENT THINGS...
INVESTOR, THOSE WHO USE FINANCIAL STATEMENTS
THEY COMPREHEND THE MANAGEMENT APPRECIATION SURROUNDING THE COMPANY
THEY ALSO PREDICT THE CREDIBILITY OF A COMPANY.
THEY ACT AS A
AH~, JUST LIKE YOU SAID.

SO I THOUGHT THAT IF SOMEONE MASTERS EITHER ONE, HE OR SHE MAY ALSO BE FAMILIAR WITH THE OTHER, BUT...
BOTH ACCOUNTING AND INVESTING ARE RELATED TO FINANCE,

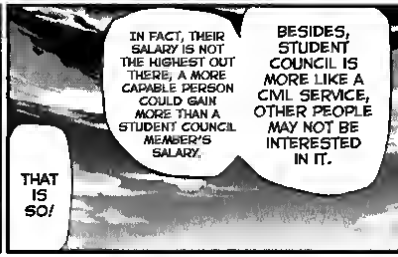
GUH ...!
GOOD BOY, GOOD BOY, FLAWLESS AS ALWAYS!
THAT HORSE... IT COULD SETTLE THE RACE!!
IF IT'S HORSE RACING, IT COULD BE LIKE THIS, RIGHT?

ME? IN THE STUDENT COUNCIL? ...I APPRECIATE THAT.
THERE WAS A PERSON WHO FITS THE CRITERIA BUT.....

BUT YOU SAID THERE ARE A FEW, SO YOU'VE MET THEM?
THE ONE WHO COULD DO BOTH.
... YES.

...WELL, THAT'S TRUE.
ENTERING THE STUDENT COUNCIL DURING THIS PERIOD*, I DOUBT ANYONE IS INTERESTED IN TAKING THE JOB...
IF THERE IS SOMEONE... WHO LIKES TO TAKE THE POSITION THAT IS.

*AS IN THE CURRENT ECONOMIC SITUATION


IN FACT, THEIR SALARY IS NOT THE HIGHEST OUT THERE, A MORE CAPABLE PERSON COULD GAIN MORE THAN A STUDENT COUNCIL MEMBER'S SALARY.
BESIDES, STUDENT COUNCIL IS MORE LIKE A CIVIL SERVICE, OTHER PEOPLE MAY NOT BE INTERESTED IN IT.
THAT IS SO!

AH, SHE REALLY IS!!
YO, ISN'T IT ELSA-CHAN HERE!
AH, A STUDENT COUNCIL MEMBER.
...WHAT A HIGH HURDLE THAT IS.
.....
ご迷惑おかけします
LET'S GO HOME.
IT CAN'T BE HELPED IF YOU ARE TROUBLED BY IT, AND IT'S GETTING DARK ANYWAY.
AS EXPECTED, IT IS NOT AN EASY ROAD TO SEARCH FOR A STUDENT COUNCIL MEMBER
FINDING ELSA FOR THE STUDENT COUNCIL WAS A COINCIDENCE AFTER ALL.
SHE REALLY IS RICH WITH CONNECTIONS.
THANK YOU!
CONGRATULATIONS ON BECOMING A STUDENT COUNCIL MEMBER!
...WAIT, I MIGHT BE THINKING TOO MUCH...
...I'M... ALRIGHT.
NO, IT'S IMPOSSIBLE AFTER ALL!
...IF NEEDED, I MIGHT GO THROUGH EVERY SINGLE STUDENT IN THIS SCHOOL!
IF THE HUMANITIES DISTRICT IS NO GOOD, I MIGHT NEED TO SEARCH EVERY NOOK AND CRANNY OF GAKUENZONO TO FIND THE SUITABLE PERSON FOR THE JOB.

AH...
IT'S REALLY OKAY, TAKE A REST!

PLEASE ... LET... ME... DO IT...
THIS KIND OF HEAVY JOB ISN'T SUITED FOR A LITTLE GIRL LIKE YOU!

UWAH... IT'S REALLY UNUSUAL FOR A CHILD TO BE IN THIS CLUB...
...ICHI-BA?
YOU ...!
...WHAT?
WHAT!?
WHAT NOW?
!
ICHIBA, DON'T TELL ME...

YOU INTEND ON RECRUITING THIS CHILD FOR THE STUDENT COUNCIL!?
I DON'T DOUBT YOUR EYE'S JUDGEMENT,
BUT, PLEASE THINK OF IT A BIT...
...

WHY ARE YOU HERE...?

...THAT'S NOT THE PROBLEM NOW...

IARA MITALL ...
THE FAIRY OF INVEST-MENT...!

Ichiba Kurogane wa Kasegitai
Volume 2 Chapter 12

By AAAAAAAAHHHSHIEE-Scanlations:

Translator	Daichi163
Cleaner	zadas4245
Typesetter	captain blackadder & GulaliBakar
Proofreader	R3TR0
Additional help	r84word

Took a bit longer than expected but it's here nonetheless; more chapters are already being worked on with the help of our new members!

-R3TR0